



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

सन्दर्भ सः भाविप्रा/ग्वा./वरि.प्र.(अभि.-सि.)/ ए.एम.सी. - सी.आई.एस.एफ /2024-25/

Date: 02.12.2024

सेवा में,

To,

मेसर्स एस. एस. सिंह कांटेक्टर

M/s S S Singh Contractor

1, एमआईजी 1/5, काजी वज्दुल हुसैन बीडीए,
कॉलोनी, पंचवटी रोड, तिलक नगर पंप हाउस,
लालघाटी, भोपाल (मध्य प्रदेश) -462030,
ई-मेल - shivshankarsingh111@gmail.com

1, MIG 1/5, Qazi Wajdul Hussain Bda
Colony, Panchwati Road, Tilak Nagar Pump
House, Lalghati, Bhopal 462030
E-mail - shivshankarsingh111@gmail.com

Rupees One Lakh Thirty Eight Thousand only

विषय : आर.वी.एस.टी ग्वालियर हवाई अड्डे पर सी.आई.एस.एफ. बैरक और बुनियादी ढांचे के लिए सिविल कार्यों के मरम्मत और रखरखाव हेतु वर्ष 2024-25 के लिए वार्षिक दर अनुबंध।

Sub. : Annual Rate contract for repair and maintenance civil works for CISF barrack and infrastructures at R.V.S.T Gwalior Airport for years 2024-25.

(टेंडर आईडी: 2024_AAI_211416_1)

संदर्भ: 1. आपकी तकनीकी बोली दिनांक 07.11.2024 को खोली गई और वित्तीय बोली दिनांक 21.11.2024 को सी.पी.पी. पोर्टल के माध्यम से खोली गई।

Ref: 1. Your Technical bid dated opened on 07.11.2024 and financial bid opened on dated 21.11.2024 through C.P.P. Portal.

महोदय/Dear Sir (s),

- उपरोक्त उल्लिखित कार्य के लिए आपकी ई-निविदा, अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से, आपके द्वारा उद्धृत प्रतिशत दर पर जोकि निविदा में निहित **अनुसूची-A** की दरों से **54.00 %** कम है, एतद द्वारा स्वीकृत की जाती है, जिसका कुल योग रु. **13,80,000.00** (रुपए तेरह लाख अस्सी हजार मात्र) (जीएसटी रहित) है।

Your e-tender for the work mentioned above is accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India at the percentage rate quoted by you totalling to **Rs. 13,80,000.00** (Rupees Thirteen Lakhs Eighty Thousands only) (Excluding GST) which is **54.00%** below the **Schedule-A** rates put to tender.

- आपसे अनुरोध है कि कार्य प्रारंभ होने की निर्धारित तिथि से 15 दिनों के भीतर वरिष्ठ प्रबंधक (अभि-सिविल), भा.वि.प्रा., रा.वि.सि.ट. हवाईअड्डा, ग्वालियर के कार्यालय में उपस्थित होकर संविदा करारनामे पर हस्ताक्षर करें। संविदा करारनामा रु. 100.00 (सौ रुपये मात्र) मूल्य के एक गैर-न्यायिक स्टाम्प पेपर पर निष्पादन किया जायेगा और स्टाम्प पेपर की लागत आपके द्वारा वहन की जाएगी।

You are requested attend the office of the Sr. Manager (Engg-Civil), A.A.I. R.V.S.T. Airport, Gwalior, within 15 days from the stipulated date of start of the work to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs. 100/- (Rupees One Hundred Only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

02/12/2024
29. (प्रति-सि)



3. आपकी निविदा के साथ सीपीपी पोर्टल के माध्यम से ऑनलाइन प्राप्त रु. 60,000.00 (साठ हजार रुपये मात्र) की अग्रिम राशि को निविदा दस्तावेज के जीसीसी के खंड संख्या 1 (ए), पृष्ठ सं 17 की शर्त के अनुसार प्रतिभूति जमा के रूप में संपरिवर्तित किया जाएगा। कृपया इस पत्र के जारी होने की तारीख से 10 दिनों के भीतर शेष प्रतिभूति जमा के रूप में रु. 1,38,000.00 (एक लाख अड़तीस हजार रुपये मात्र) राशि जमा करें, अन्यथा इस राशि की कटौती निविदा दस्तावेज के खंड 1 (ए), पृष्ठ जीसीसी-17 के अनुसार आपके चालू बिलों से की जायेगी।

The Earnest money amount of Rs. 60,000.00 (Rupees Sixty Thousands Only) received online through C.P.P. Portal with your tender will be treated and converted as part of Security deposit as per condition of Clause no 1 (A) of GCC, Page 17 of the tender document. Please deposit Rs. 1,38,000.00 (Rupees One Lakh Thirty Eight Thousand only), towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter failing which the same will be deducted from your running bills as per clause 1 (A) vide page GCC-17 of the tender document.

4. आपसे अनुरोध है कि अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) अधिनियम 1970 और अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) केंद्रीय नियम 1971, बाल श्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण श्रमिक (रोजगार का विनियमन) अधिनियम 1996, भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण सीईएसएस अधिनियम 1996, न्यूनतम मजदूरी अधिनियम 1948, कर्मचारी भविष्य निधि और विविध प्रावधान अधिनियम 1952 और ईएसआई अधिनियम 1948 में समय-समय पर संशोधन किया गया, निविदा के जीसीसी के पृष्ठ संख्या 48 पर खंड 19 और केंद्र और राज्य सरकार का शासन के प्रावधानों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provision of contract labour (Regulation & Abolition) Act of 1970 and contract labour (Regulation & Abolition) Central Rules 1971, Child Labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other construction workers Welfare CESS Act 1996, minimum wages Act 1948, Employee provident fund & Misc. provision Act 1952 and ESI Act 1948 amended from time to time Clause 19 on page no 48 of GCC of Tender and rule of Central and State Government.

5. आपको यह निर्देशित किया जाता है कि आप प्रबंधक (अभि.-सिविल), भाविप्रा, रा.वि.सि.ट. हवाई अड्डा, ग्वालियर, से तुरंत संपर्क करें, जो तुरंत आपको साइट सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are also directed to contact Manager (Engg.-Civil), A.A.I., R.V.S.T. Airport, Gwalior, immediately who will arrange to hand over the site to you.

6. कृपया ध्यान दें कि कार्य करने के लिए अनुमानित अवधि के लिए 12 माह है और इसकी गणना इस पत्र के जारी होने के 10 वें दिन से की जाएगी या वास्तविक साइट सौंपने करने की दिनांक से; जो भी पूर्व में होगी, मानी जाएगी।

Please note that the time allowed for carrying out the work is 12 (Twelve) months and same shall be reckoned from the 10th day of issue of this letter or actual site handover, whichever is earlier.

7. इस अनुबंध के संबंध में आगे कोई भी पत्राचार सामान्यतः वरिष्ठ प्रबंधक (अभि.-सिविल, भा.वि.प्रा., रा.वि.सि.ट. हवाई अड्डा, ग्वालियर, मध्य प्रदेश- 474020 को संबोधित किया जाना चाहिए, जो इस कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे।

36/2011
02/11/2011
अ.प्र. (सि.वि.सि.)



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

Any further correspondence in connection with this contract should normally be addressed to Sr. Manager (Engg. - Civil), A. A. I., R.V.S.T. Airport, Gwalior, Madhya Pradesh-474020, who shall be Engineer-in-charge of the work.

8. इस पत्र के जारी होने की तिथि से 01 (एक) महीने के भीतर बीसीएस के ई-सहज पोर्टल पर सुरक्षा मंजूरी के लिए आवेदन करना सुनिचित करे।
Agency shall apply for Security clearance on e-sahaj portal of BCAS within 01 (One) month from the date of issue of this letter.
9. पर्यवेक्षक/ श्रमिकों को टीईपी/ पीईपी जारी करने के लिए एजेंसी को एक संगठन नोडल अधिकारी (ओएनओ) (को नामित करना होगा। इसके आलावा को भाविप्रा की वेबसाइट पर पंजीकरण (ओएनओ) कराना होगा।
For issuance of TAEP/ PAEP to supervisor/workman agency has to Nominate One Organization nodal officer (ONO). Further (ONO) has to register on A.A.I. website.
10. उपरोक्त संदर्भित सभी पत्र/ दस्तावेज करारनामा का भाग होंगे।
All letters/documents referred above shall form part of contract agreement.
11. यदि इस पत्र में कोई विसंगति पाई जाती है तो अंग्रेजी संस्करण प्रभावी माना जाएगा।
In case any discrepancy is found, then English version will prevail.
12. कृपया पत्र की पावती भेजें तथा स्वीकारोक्ति के रूप में इस पत्र की डुप्लिकेट प्रति विधिवत हस्ताक्षर करने के बाद अधोहस्ताक्षरी को वापस भेजें।
Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

भवदीय/Your's faithfully,

अजय कुमार गुप्ता
02/12/2024

(अजय कुमार गुप्ता)

वरिष्ठ प्रबंधक (अभि.-सिविल)

भा.वि.प्रा., रा.वि.सि.ट. हवाई अड्डा, ग्वालियर

Encl: 1. Schedule of Quantities - 'A' (Pg no. 01 to 09)